

Porównanie tłumaczeń I Kronik 2:39

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	A Azariasz zrodził Chelesa, Cheles zaś zrodził Elasę.
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	Azariasz był ojcem Chelesa, Cheles ojcem Elasy.
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	Azariasz spłodził Chelesa, a Cheles spłodził Eleasę.
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	A Azaryjasz spłodził Helesa, a Heles spłodził Elasa.
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	Azariasz zrodził Hellesa, a Helles zrodził Elasa.
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	Azariasz był ojcem Chelesa, a Cheles - Eleasy.
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	Azariasz zrodził Chelesa, Cheles zaś zrodził Eleasę.
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Azariasz był ojcem Chelesa, a Cheles ojcem Eleasy.
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Azariasz był ojcem Chelesa, Cheles - Eleasy.
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	Azarja był ojcem Cheleca, a Chelec był ojcem Elasy.
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	і Азарія породив Хелліса, і Хелліс породив Елеаса,
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	Azaria spłodził Cheleca, a Chelec spłodził Eleasa.
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	Azariasz zaś został ojcem Cheleca. Chelec zaś został ojcem Eleasy.